

Prikaz poruka složenijeg displeja

AC Off Due to High Engine Temp.	AC isključen usled visoke temperature motora.
All Wheel Drive Off	Pogon na svim točkovima isključen
Automatic High Beam Active	Automatsko dugo svetlo aktivno
Automatic Light Control Off	Automatska regulacija svetla isključena
Automatic Light Control On	Automatska regulacija svetla uključena
Average Vehicle Speed	Prosečna brzina vozila
Average Fuel Economy	Prosečna potrošnja goriva
Battery Saver Active	Čuvar akumulatora aktivan
Brake Fluid Low	Nizak nivo tečnosti za kočenje
Brakes Overheated	Kočnice su pregrejane
Brakes Worn	Kočnice su ishabane
Buckle Passenger Seatbelt	Brava sigurnosnog pojasa suvozača
Buckle Seatbelt	Brava sigurnosnog pojasa
Calibrating – Drive in Circles	Kalibracija – vožnja u krugu
Calibration Complete	Kalibracija kompletna
Change Engine Oil Soon	Uskoro zameniti motorno ulje
Change Fuel Filter	Zameniti filter goriva
Check Brake Lights	Proveriti svetla kočnice

Check High Mounted Brake Lamp	Proveriti visoko postavljeno svetlo kočnice
Check Left Position Lamp	Proveriti levo poziciono svetlo
Check Left Daytime Running Lamp	Proveriti levo svetlo dnevnog osvetljenja
Check Left Front Turn Signal Lamp	Proveriti levi prednji pokazivač pravca
Check Left Low Beam Lamp	Proveriti sijalicu levog oborenog svetla
Check Left Rear Turn Signal Lamp	Proveriti levi zadnji pokazivač pravca
Check License Plate Lamp	Proveriti svetlo registarske tablice
Check Rear Fog Lamp	Proveriti zadnja svetla za maglu
Check Reversing Lamp	Proveriti svetla hoda unazad
Check Right Position Lamp	Proveriti desno poziciono svetlo
Check Right Daytime Running Lamp	Proveriti desno svetlo dnevnog osvetljenja
Check Right Front Turn Signal Lamp	Proveriti desni prednji pokazivač pravca
Check Right Low Beam Lamp	Proveriti sijalicu desnog oborenog svetla
Check Right Rear Turn Signal Lamp	Proveriti desni zadnji pokazivač pravca
Check Trailer Brake Lamp	Proveriti svetlo kočnice prikolice
Check Trailer Rear Lamp	Proveriti zadnje svetlo prikolice
Check Trailer Reversing Lamp	Proveriti svetlo prikolice za vožnju unazad
Check Trailer Rear Fog Lamp	Proveriti zadnje svetlo za maglu prikolice
Check Trailer Wiring	Proveriti kablovsku instalaciju prikolice

Check Left Trailer Turn Signal Lamp	Proveriti levi pokazivač pravca prikolice
Check Right Trailer Turn Signal Lamp	Proveriti desni pokazivač pravca prikolice
Checking	Provere
Compressor Overheated. Please Wait.	Kompresor je pregrejan. Molimo sačekajte.
Coolant Level Low – Add Coolant	Nizak nivo rashladne tečnosti – Dodati rashladno sredstvo
Cruise Set To 120 km/h	Tempomat podesiti na 120 km/h
Diesel Engine Shut Down Soon	Uskoro zaustavljanje dizel motora
Distance to Destination 1000 km Arrival Time 10:20	Daljina do odredišta 1000 km Vreme dolaska 10:20
Door Open	Otvorena vrata
Drive Backwards	Vožnja unazad
Drive Forward	Vožnja napred
End Position Achieved	Krajni položaj postignut
Engine Overheated – Idle Engine	Motor je pregrejan – prazan hod motora
Engine Overheated – Stop Engine	Motor je pregrejan – zaustaviti motor
Engine Overspeed	Preveliki broj obrtaja motora
Engine Oil Hot. Idle Engine	Pregrejano ulje motora Prazan hod motora
Engine Oil Low – Add Oil	Nivo motornog ulja je nizak – Dodati ulje
Engine Power is Reduced	Smanjena je snaga motora

ESP Competitive Mode	Trkački režim ESP-a
ESP Off	ESP Isključen
Fuel Level Low	Nizak nivo goriva
Fuel Range	Domet goriva
Headlamp Levelling Malfunction – Contact Service	Kvar nivelacije snopa prednjih svetla – Kontaktirati servis
High Coolant Temperature	Visoka temperatura rashladne tečnosti
Hold Steering Position	Zadržati položaj upravljača
Ice Possible	Moguća poledica
Drive with Care	Voziti pažljivo
Instantaneous Fuel Economy	Trenutna potrošnja goriva
Lane Departure Warning Unavailable	Upozorenje o promeni saobraćajne trake nije na raspolaganju
Language	Jezik
English (US)	Engleski (US)
Press Set/Clr to Set	Pritisnuti Set/Clr za podešavanje
Left Front Tire Pressure High	Visok pritisak prednjeg levog pneumatika
Left Front Tire Pressure Low	Nizak pritisak prednjeg levog pneumatika
Left Rear Tire Pressure High	Visok pritisak zadnjeg levog pneumatika
Left Rear Tire Pressure Low	Nizak pritisak zadnjeg levog pneumatika
Low Battery	Nizak napon akumulatora
Low Fuel Range	Mali domet gorivom

Motion Sensor Off	Senzor pomeranja isključen
Motion Sensor On	Senzor pomeranja uključen
Navigation Started	Navigacija je pokrenuta
Maneuvers Shown on Route Guidance Page	Manevri se prikazuju na strani navođenja puta
No Cruise Braking, Gas Pedal Applied	Nema kočenja pri tempomatu, Primena pedale gasa
No Remote Detected	Nije detektovan daljinski upravljač
No Route Planned	Nije planiran put
No Traffic Sign Detection – Sensor Blocked	Nije prepoznat saobraćajni znak – Senzor blokiran
No Traffic Sign Detection due to Weather	Nije prepoznat saobraćajni znak usled vremenskih prilika
Not Available	Nije dostupan
Off Route	Putanja isključena
Oil Pressure Low – Stop Engine	Nizak pritisak ulja – Zaustaviti motor
Open, then Close Driver Window	Otvoriti, zatim zatvoriti prozor vozača
Open, then Close Left Rear Window	Otvoriti, zatim zatvoriti zadnji levi prozor
Open, then Close Passenger Window	Otvoriti, zatim zatvoriti prozor suvozača
Open, then Close Right Rear Window	Otvoriti, zatim zatvoriti zadnji desni prozor
Park Assist Fault	Kvar pomoći pri parkiranju
Clean Bumper	Očistiti branik
Park Assist Off	Pomoć pri parkiranju isključena
Parking Assistance Not Available	Pomoć pri parkiranju nije dostupna

Parking Deactivated	Parkiranje isključeno
Parking Failed	Parking nije uspeo
Particulate Filter Is Full. See Owner's Manual	Filter čestica je pun. Videti Uputstvo za upotrebu
Please Wait	Molimo sačekajte
Power Liftgate Unavailable	Električna podizna kapija je nedostupna
Prepare to Stop	Priprema za zaustavljanje
Press Brake to Start Engine	Pritisnuti kočnicu za startovanje motora
Press Clutch to Start Engine	Pritisnuti kvačilo za startovanje motora
Program Cluster	Programska grupa
Programming in Progress	Programiranje u toku
Relearn Remote Key Learning in Progress	Ponovno memorisanje daljinskog ključa Priučavanje je u toku
Relearn Remote Key Press Set/Clr to Start	Ponovno memorisanje daljinskog ključa Pritisnuti Set/Clr za startovanje
Release Parking Brake	Otpustiti parkirnu kočnicu
Remaining Oil Life 100% Press Set/Clr to Reset	Preostali vek trajanja ulja 100% Pritisnuti Set/Clr za resetovanje
Remote Key Learning Active	Priučavanje daljinskog ključa aktivno
Remote Key Learning Complete	Priučavanje daljinskog ključa završeno

Remote Learn Pending, Please Wait.	Priučavanje daljinskog na čekanju, Molimo sačekajte.
Replace Battery in Remote Key	Zameniti bateriju u daljinskom upravljaču
Right Front Tire Pressure High	Visok pritisak prednjeg desnog pneumatika
Right Front Tire Pressure Low	Nizak pritisak prednjeg desnog pneumatika
Right Rear Tire Pressure High	Visok pritisak zadnjeg desnog pneumatika
Right Rear Tire Pressure Low	Nizak pritisak zadnjeg desnog pneumatika
Routing	Usmeravanje
Routing Failure	Usmeravanje neuspelo
Searching for Parking Slot	Traženje parkirnog mesta
Selected Speed Limit Exceeded	Odabrana brzina je prekoračena
Service A/C System	Servisirati sistem klima uređaja
Service AFL Lamp	Servisirati AFL (automatsko prednje osvetljenje)
Service Airbag	Servisirati vazdušni jastuk
Service All Wheel Drive System	Servisirati sistem pogona na sve točkove
Service Brake Assist	Pomoć hidraulične kočnice
Service ESP	Servisirati ESP
Service Lane Departure Warning	Servisirati upozorenje o promeni saobraćajne trake
Service Parking Assist	Servisirati pomoć pri parkiranju

Service Parking Brake	Servisirati parkirnu kočnicu
Service Power Steering	Servisirati servo upravljač
Service Rear Axle	Servisirati zadnju osovinu
Service Suspension System	Servisirati sistem vešanja
Service Theft Alarm	Servisirati alarm protiv krađe
Service Traction Control	Servisirati sistem kontrole proklizavanja
Service Transmission	Servisirati menjač
Service 4WD	Servisirati 4WD
Service Tire Monitor System	Servisirati sistem nadzora pneumatika
Service Trailer Brake System	Servisirati kočioni sistem prikolice
Service Vehicle Soon	U najkraćem periodu servisirati vozilo
Shift Denied	Menjanje odbijeno
Shift to Park	Menjati u parkirni položaj
Speed Warning 120 km/h	Upozorenje brzine od 120 km/h
Press Set/Clr to Set	Pritisnuti Set/Clr za podešavanje
Speed Warning	Upozorenje o brzini
Speed Warning Off	Upozorenje o brzini isključeno
Press Set/Clr to Set	Pritisnuti Set/Clr za podešavanje
Speed Limited To 120 km/h	Brzina ograničena na 120 km/h
Sport Mode Off	SPORT-ski režim isključen

Sport Mode On	SPORT-ski režim uključen
Step on Brake to Release Park Brake	Pritisnuti kočnicu za otpuštanje ručne kočnice
Stop	Stop
Stop	Stop
Tight Parking Space	Uzak prostor za parkiranje
Theft Attempted	Pokušaj krađe
Timer 00:30:20	Tajmer 00:30:20
Tire Learning Active	Priučavanje pneumatika aktivno
Tire Locations not Known	Mesto pneumatika nije poznato
Tire Pressure	Pritisak pneumatika
Tire Pressure	Pritisak pneumatika
Learning in Progress	Priučavanje je u toku
Tire Pressure	Pritisak pneumatika
Press Set/Clr to Relearn	Pritisnuti Set/Clr za ponovno priučavanje
Tire Pressure System	Sistem pritiska pneumatika
Please wait	Molimo sačekajte
Tire Pressure System Reset	Resetovanje sistema pritiska pneumatika
Traction Control Off	Sistem kontrole proklizavanja isključen
Traction Control On	Sistem kontrole proklizavanja uključen
Traffic Sign Detection Failure	Nedostaje detekcija saobraćajnog znaka

Traffic Sign Detection Not Possible	Nije moguća detekcija saobraćajnog znaka
Traffic Sign Detection Reset	Resetovanje detekcije saobraćajnog znaka
Trailer Connected	Prikolica prikopčana
Transfer Case Overheated	Prenosni sistem pregrejan
Transmission Hot – Idle Engine	Menjač je pregrajan – prazan hod motora
Trip 99999.9 km	Putovanje 99999.9 km
Trip/Fuel Information Menu	Informacioni meni Put/Gorivo
Trunk Open	Otvoren prtljažnik
Turn Steering Wheel – Turn Key Off, Then On	Okrenuti upravljač – okrenuti ključ na isključeno (Off), zatim na uključeno (On)
Turn Steering Wheel Left	Okrenuti upravljač prema levo
Turn Steering Wheel Right	Okrenuti upravljač prema desno
Turn Steering Wheel Fully Left	Okrenuti upravljač potpuno prema levo
Turn Steering Wheel Fully Right	Okrenuti upravljač potpuno prema desno
Turn Steering Wheel, Start Vehicle Again	Okrenuti upravljač, Ponovo startovati vozilo
Unit	Jedinica mere
Metric	Metrička
Press Set/Clr to Set	Pritisnuti Set/Clr za podešavanje

Unit	Jedinica mere
Metric	Metrička
US	US
Imperial	Imperial
Exit	Napuštanje
Vehicle Information Menu	Informacioni meni vozila
Vehicle Overspeed	Prekoračena brzina vozila
Washer Fluid Low. Add Fluid	Nivo tečnosti perača. Dodati tečnost
Water in Fuel – Contact Service	Voda u gorivu – Kontaktirati servis
Winter Tire Detected	Detektovanje zimskih pneumatika
